

TEVYNĖ

Organas Susivienijimo L. A.

N. 25

Plymouth, Pa. d. 7 Liepos 1900 m.

metas V.

NEDELINIS LIETUVISZKAS LAIKRASZTIS ISZEINANTIS KAS SUBATA.

THE LITHUANIAN WEEKLY.

„TEVYNĖ“.

Published every Saturday at Plymouth, Pa.

Subscription \$1.00 per year.

All communications should be addressed:

T. Astramskas P. O. Box. 649
Plymouth, Pa.

Rates of Advertising.

one inch once.....0,50

one inch one month.....\$1,00

one inch per year.....\$10,00

ENTERED AS SECOND CLASS MATTER
AT THE POST OFFICE AT PLYMOUTH, PA.,

„Tėvynė“ ne sanarijams Susivienijimo kasztuo-
ja per metą \$1,00.

Korespondencijas reikia siųsti ant antraszo.

T. ASTRAMSKAS

P. O. Box. 649.

Plymouth, Luz.Co. Pa.

Velnio Krapylas.

Paskaitomais esti tarp Lietuvos gyventojų už velnio krapylą žmones liežiuvninkai ir melagiai kurie savo liežiuviu bekrapindami melagystes, daugel žmonių suveda į pikenybės, nekaltai apszmeizia bent ką, sukelia ergelius, nuplėsia artimui garbę, ir tokie liežiuvninkai yra tai tikri velnio krapylai kurių kaip kirmėlės kandžio dabojaus seni ir jani žmonės net ir pražydes jaunimas. Lietuvoje tokiais liežiuvninkais daugiaus buna senos bobos, bet czion Amerikoje isz dalies visai velnio krapylas isispraudžia kur kitur.

Kas galėtų tikėtis kad velnio krapylas galėjo isisprauti isz

Amerikos lietuvių tarpo į progresiszką laikrasztį Prusuose „Varpą“ su paraszu Amerikietis, 5 numarije.

Tas krapylas „Varpe“ ant 58 puslapio sako „kad 63 num. „Saules“ 1899 m. tilpęs bjaurus rasztas apie parodą ir kankyntinius Seno Mainieriaus isz Glovarso raszytas su iszgyrimu maskoliszko caro, ēsas raszytas Tamosziaus Astramsko dabartinio rasztininko „Susivienijimo L. A.“ ir redaktorius „Tėvynės.“ To liaus sako: „Tai koki žmonės vadais net tautiszkos jai teip bent pavadinėti galima lietuvių organizacijos! Kuningams jis yra labai geras matyti, kad jį paēmė už „kalpą.“

Ant szito mat ir užbaigė velnio krapylas savo korespondenciją apie Amerikos lietuvių krutėjimą pasiraszydamas „Amerikietis.“

Szitą melagystę jis v. krapylas nepasidrasino inbrukti nēvienam laikraszcziui Amerikoje, nes gerai žinojo kad asz už tą neteisią apszmeizą butau jieszkojēs faktiszko davedimo, o velnio krapylui melagystes sējant faktų visad esti stoka.

Visi nesutaikos sētojai, visi garbės žmogiszkos draskytojai patis kala ir zalatija nežiurėdami kur tiesa yra arba nēra, jiems viens tiek, bile tik ant ko bent pasznairavus savo nuveikti.

In Prusų laikrasztį buvuse „Apzvalgą“ 1894 m. teiposgi toks ar gal ir tas pats velnio krapylas paraszē mat juoką kad „Szenadorio Jonas Ražas, Jonas Bobina, Jonas Mioldažis kurie jau ne jani žmones baigią Vegianio Kole-

gią (Vegianis tarp Szenadorio ir Mahanojaus yra tik pecze) pabaigę busē viens daktaru o kiti eisią į kuningus. Prigavo žinoma tada tas raszējas Apzvalgos redakciją teip pat kaip dabar Amerikietis „Varpo“, ir dažinojē redakcijos tokius raszėjus jog jie yra velnio krapylas jokiais jų rasztais negali pasitikėti.

Taigi velnio krapylas turbūt nē nesuspavo kad Tamoszius Astramskas prietelingas budams Maskolijos carui 1884 mete sumindžiojēs caro paveikslą; prie traukimo sledstvos žandarų naczelniko rasztinicioj stovėjo prieszai prokurorą isz Suvalkų ir žandarų naczelniką po sargyba grynos zemskio maskoliszkos szoblės asistencioj ekspertų Andriaus Ambrozavicziaus dar profesoriaus ir kitų miesto obyvatelių.

Juozas Juszka kurį Astramskas isztinusį nuo bado 1868 mete szērē gelbejo, tai skundiku Astramsko už sumindžiojimą pavaikslo buvo valdžiai, bet patsai Juszka gavęs nuo visų barti už nelemtą darbą, patsai prie paskutinės sledstvos savo liudijimą kitaip pakreipė, tad Peterburgas Astramską visgi nepaleisdams, su teikē bausmę ne teip asztrią tik gmino kanceliarijos areшту paliekant žandarams isztisą visad dabojimą ir persekiojimą Astramsko. Budams gi Astramskas prasergetu per viena urėdniką jog žandarai persekioje ir lauke tik antro skundo, o tad iszdangins Siberijon, paliko persekiojimus žandarams persikeldams Amerikon.

Taigi prietelis lietuviystės p.

Amerikietis geriausiai vėlinio krapylas padarė dar Astamską prieteliu carizmo, niaprieteliu lietuvystės net iš Susivienijimo pasityciodams tarmėje savo žodžių sakydams „jaitaip galima pavadinti lietuvių organizacija.“ Mat, p. Amerikietis nepripažįsta szmeždams Astramską ir Susivienijimą liet. organizacija tik su išjuoka sako: „jait bent da galima vadinti Sus. organizacija“, mat ir Susivienijimas Amerikieciui nepatinka gal kad ne pagal jo grajų szoka.

Atsimeiname kad dar neseniai buvo visokios intrigos skelbemos ant Susivienijimo prezidento, toliau ant viso centralizsko komiteto; toji intriga jau užsibaigė, tai iš antros pusės nors Astramskui melagysčių pilną apszmeižą ir dar per „Varpą“ primeta, pasitikint jog toji melagystė pakenks Astramsko darbams.

Jeigu „Varpo“ redakcija išduotų man Amerikiecio pravardę ant raszto, tad reikalautau neatbutinai per teisdarystę idant Amerikietis užtikrintu faktiszka ar Astramskas raszė į 63 num. „Saules“ straipsnį po pseudonimu Groverso Mainierio.

Jaigu „Varpo“ redakcija teikėsi padėti isztisai mano pravardę apkaltingant už rasztą ir tą man primetant, tai „Varpo“ redakcijos szventa priderystė dar prie atszaukimo padėti isztisą pravardę ano raszėjo, o ne uždengti po pseudonimu Amerikiecio.

Czion pagal tokias melagystes, prisieina lietuviszkoms redakcijoms atkreipti savo atydą ant raszėjų kurie aiszkiai pravardes bent keno iszriaiszkia idant visą pravardę ir raszėjo padėti, tokiu budu neįsiskverbtų tiek neteisingu apszmeižimų kurios ne vienam nėra malonios.

„Varpo“ redakcija su apszmeižoms 5 num. „V“ net „Tevynės“ redakcijai ne prisiuntė, tik kito žmogaus negreitai gavome. Mes „Varpui“ „Tevynę“ siuncziamo, bet kodel „Varpas“ mums pagaili, nežinom.

Amerikietis Astramską iszvadina kaulingų „Kalpa“ norėdams ko nuo

Astramsko nežine, o tuom tarpu del Astramsko lygus yra tautiečiai kuningai kaip ir kiti lietuviai — kas kuomi yra, mato kiti žmonės nereikalaudami Amerikiecio patikrimų.

Netikęs Amerikietis primeta meluodams man straipsnį „Saulėje tilpusi, bet asz su tokiais straipsniais nieko neturėdams pilną tiesą turiu pavadinti Amerikietį amžinu begėdiszku melagium. Nors tuli tautiečiai praneszė, kad tokio ir tokio ten „Varpui melagystė raszta, bet asz nežinodams kas tikrai raszė, negaliu tiesiog kreipti pažvalgą ant tos ypatos; gal su laiku iszsirodīs.

Melagis primelavo neteisybes ant triju Szenadoriečių 1894 m. „Apžvalgai“ dar „Varpui“.

Su gerais Velijimais

T. Astramskas.

Isz Lietuvos.

Bartinjū parapijonis nē linksmītis, nē melstis be sznapso nemoka. Ar kela veselija, ar kriksztynas, ar szermenis, ar egzektivjas rengia — pirmutinis dalykas diktai degtinės ir alaus pasiszapuoti. Teko but ir man veselijoje, prisižiurėjau: kaip apsieina? Patēmijau, kad nedaug moka gražių dainų, kad nemėgsta dainuoti ir kad nemoka jokių padorių žaidinių (zobovų), tik iszvien maukia sznapšą, ar alų, truputi, paszoka ir vel maukia. Tas pats ir per kitus pokylus, o net ir per szermenis pasigėrę gieda. — Teiposgi ar samdo szeimynykszti, ar važiuoja kaimynui į talką be degtinės ir apsigėrimo neapsieis. Pas mus isz seno jau toks įvedimas, ukinjikai szeimyną pradėda kalbėti ant kitų metų jau anksti rudenyje per bulvekas. Tai-gi prasidėjus toms sukalboms, iki pacų Kalėdų kiekvieną szventadieni B-kų monopolyje ir traktiernėje užia nuo žmonių, lyg biczių avilyje — tai vis ukinjikai ir ukinjės su savo busencziais lernais ir mergomis „magariczias“ geria! Ukinjikai delto daugiausia į avargę, skolų ne-

pakelia, kiti jau ir ukės per savo girtybę nustoti turėjo. Bartinjū vaitas Dzenkus (Dzenkauckas) užtikrino, kad visame valsčiuje yra tik tai 10 ukinjū, ką skolos neturi; o valsčius didelis! Su invedimu monopolio girtybė sziek tiek susimazin nes pirma cze buvo penkios karczemos, žinoma, žydų rankosę, kurie tankiai žmones ir negirtuoklius, bet kvailus, prisiviliodavo. Monopolioi užstojus, žydai priversti isz Bartinjū trauktis, Vilkaviszkyje už girtuoklių pinigūs puikias akmenyczias sau pasistatė. Nelėmtą vietą žydų dabar pas mus užėmė tulas maskolius Aleksandrovas, kursai įsitaisęs traktiernę, labai daug žmonių į girtybę traukia.

Su girtybe, žinoma, eina ir kitoki nupuolinai, pas mus-gi ypacz — jaunuomenės pesztynės. Kitą syk lietuviai gindami savo tevynę, pliekė kryziokus, muszė lenkus, novijo maskolius, o dabar, netekus tautiszko susipratimo, o likus prigimtam narsumui, smaugia viens kitą, lietuvis lietuvi! — Jaunimas tos paczios apygardos, o net nekartą ir to paties sodžiaus telkiasi į prieszingas sau kuopas ir, užpuldami ant vieni kitų, be pasigailėjimo savę žudo. Yra netoli Bartinjū, nors jau Pajevonio parap. didelis kaimas Sausinjikai, tai lizdas girtuoklių ir garsių ant visos apygardos pesztukų, kurių vadais yra nuszaukti sunus vieno dikcziai turtingo ukinjko. Tai-gi szitie isztvirkėliai nē vieno atlaido nelenkia ar tai Bartinjūose, ar aplinkinėse parapijose, kaip Lankeliszkiuos, Gražiszkiuos ir Pajevonyje, kad nepakelti pesztynės. Vis tai ženklina atszalimą tikėjime, nupuolimą doros, stoką krikszczioniszkos meilės artymo. Ta stoką meilės ir vienybės tarp mūsų lietuvių da apszreiszkia ir per įpratimą bylinėtis (provotis). Bartinjū taikos sudas yra tiesiog užverstas bylomis. Bet kokios vis bylos? Svarbių mažai, daugiausiai bylinėjasi už niekniekius, už pasisakymą sau žodžio už iszsipludimą. Susivažiavę į suda, taikosi, bet ne sude

tik da priesz bylą karczėmoje prie stiklelio. Paskui eina į sudą aprei-kszti savo susitaikymą, ir tuojaus vėl atgal į karczėmą! Užtai iki isznaktų, bet kartais jau pirma pasige- rė, isznaujo susipyksta, iszsiplusta, ar pasikumszcziuoja ir vėl ant ryto-jaus su skundais — į suda. Ir teip be galo!

Atmenant tą baisų mūsų žmonių dvasiszka nupuolimą ir medegiszka pavargimą, labai liudna darosi. Žmogus malonėtum, idant kuogrei- cziausiai įvyktų atmaina; bėt kažin: ar po mūsų padange tuojaus užsz- vies saulutė geresnių laikų, Kas atseina pagerinimo medegiszko bu- vio, man rodos, kad dar negreit su- lauksime atmainos, nės szedien mu- sų ukininką vargina ne viena girty- bė, bet jau ir daugiau vargų jį apny- ko, kaip tai — s t o k a d a r- b i n i k ų i r n u a l i m a s b e i p i g u m a s t o s ž e m ė s v a i- s i ų.

Ypacz stoka darbininkų labai atjau- czinama; užtai jei giedrus metai, tai da szejp teip, nors pavirszium, dar- bus nudirba pats ukininkai, o jei tik metai lietingi, tai daug szieno ir ja- vų ant lauko supusta! Už tai kalta iszeivystė į svetimas szalis. Bėgi- mas žmonių i-z savo tėviszkės pas mus kasmets vis didinasi. Jau ne vienii, bet szimtais traukia tai į Es- sus (Essen), tai į Angliją, o dau- giausia į Sziaurinę Ameriką. Mano dėta, neturėtu jie isz savo kraszto teip pulkais bėgti, nes galėtų gerai isznisti namieje, nes darbo netruk- tu — o mokestis dabar pusėtinasi. Duokim sau — vasarą pas mus dar- bininkas už dieną darbo gauna pas ukininką valgi ir 50 – 75 kap pinigais. Teisybė, jog tokio uždarbio tik keli mensesiai, bet ir per isztisus metus, gaudamas valgi, 25 – 40 kap. Tai- gi visai nemažai, nes maistas Lie- tuvoje sulyginant labai pigus.

Iszpuola ant galo paminėti apie dvarų darbininkus, kuriuos „kume- cziais“ czia vadiname. Jų padėjimas nelygus, nes priguli nuo to, kokiam dvarponiui dirba. Pas vieną prisitu- ri geriau, pas kitą prascziau, o kitur

darbininkams ir visai vargas. Pavei- zdan, pas p. Gerlaką, vokietį, kuri- sai Bartininkų apygardoj' samdo 7 dvarus nuo donatarijaus Nostico, kumecziamis yra gana gera; pas len- kų ponus szejp teip; bet pas vieną praturtėlį, kursai yra kilęs isz lietu- vių-ukininkų ir yra sunumi garsaus fabrikanto Kaune, darbininkai yra skriaudziami. Da yra apie du dvaru žydų rankosė bet cze ir pats valdo- nai pavargę, teipos-gi ir jų kume- cziai, neturėdami su savo vaikais kur dingti vargą velka.

Dieve mylėk, kokiose lusznose (lauzuose) grincziosę gyvena, kokiu prastu valgiu minta, kaip nuplyszu- siais rubais dėvi! . . .

Tamoszius Kalnietis.

(Tėvynės Sargas.)

Isz Lietuviszku dirvu Amerikoj.

S h e n a n d o a h, P a. Die- na 16 Birzelio 1900 m.

Matant isz „Vienybės“ nekurių numerių rugojimus ant katalikystės, izsgyrimą valnamanybės, negalima spėti, isz kokios priezasties barama katalikystė szpaltose „Vienybės“ jog patis izdavėjai „Vienybės“ yra ne mohometonai nē žydai, nē pro- testonai bet katalikai?! Szia būiti negali guodotini „Vienybės“ darbi- ninkai užginczitie, nes ne tik jie yra katalikais, bet ir jų tėvukai o ir se- nukai buvo tepi-gi katalikais.

Visame placziame sviete tikėjimai koki nebuk yra guodojami per pri- gulinczius ton partijon. Krikszczi- onybė nors szakose pasidalinus yra apart katalikų gana protestoniszku iszpažinimo žmonių, nes visi savo guodoje, pakraipas negeras pats pa- taiso, bet nesityczioja pats isz savęs, o mus krikszczioniszkos lietuvių rankose budami nekurie laikraszcziai tartum neturi ką talpiti į savo szpal- tas kaip tik viena apjuodinimą kata- likystės.

Jeigu kas nenori butie kataliku gali sau nebutie, bet nereikia man rodos kanecznaai spirtis, kad visi

kryptų tomis vėžėmis kuriomis žen- gia ne katalikas.

Jaigu atsitinka suklypimas tarpe kurio kunigo, speja valnamaniai už- mesti bėdą ant visų kunigų, ir kurgi czion teisybė? Tarpe gyvenimo ka- talikų szejp žmonių teip pat yra su- klypimai, bet už kaltuosius nereikė- tu žiurint juodintie nekaltus.

Argi valnamaniszka pusė iszti- kruzų neturi savo kaltybių? Dalis vadinamų valnamanių nors kad į Dievą netiki visgi reikėtų tikėti nors į dorą, o tuom tarpu nustumia szalin ir dorą, pasinaudoje tuomi pat neti- kusiu pasielgimu kaip klupdamas tikintis. Tai kamgi kaltinti vieniems kitus kad visų eilė kaltės gyvenime yra?!

Tankiai atsitinka, kada gerai tik įsiziurime tarpon mus lietuvių, kad jaigu su kunigu susipyko, tai visą piktumą nuvarom kaltindami tikeji- mą, o tuom tarpu tikėjimas nevieną nepastumi prie blogo, o kad silpny- bės įsveržę bent kurio gyvenimon, tai negalime užgynti.

Geriaus but kad kaltintumem tik kaltą, o nedrabstytem ant tu pur- vais kurie nekalti.

Pasielgimas bent žmogaus nege- ras nera kilęs isz tikėjimo, bet isz negero iszauklejimo, todėl ir kata- likystę negalima kaltinti už blogumą negerai iszauklejusio žmogaus.

W. Bavardiszkis:

Philadelphia, Pa. 7-1 1900 Susivienijimo L. A. 10 kuopa laikė savo susirinkimą, ant kurio lankėsi apie 50 vyrų pilnai atjauzcianczių tau- tiszkus ir ekonomiszkus reikalus.

Atidarius mitingą gana tykiaai už- silaikant, pirmiausiai buvo apsvar- stymas visų kuopos bėganczių reika- lų, po užbaigai reikalų kuopos tapė įneszta balsas apie sukaktuves 10 metų darbymetės Prusuose lietuvisz- ko laikraszczio „Ukininko“.

Paaiszkinimas buvo jog laikraszctis „Ukininkas“ su darbininkais savo dyrba vien ne dėl savo pelno, bet sėje seklėlę praszvietos tarp Lietu- vos kaimieczių jaunų ir senų, budi- na snuduriuojanczius isz miego teip

tautiszko kaip ir ekonomiszko, ir gaivina nenuilstant Lietuvos adga-jėlę.

Kad padaryti tuom tikrą atmintį visas susirinkimas vienbalsiai pristo-jo ir sudavadijimui jubilejaus tapė isrinktas komitetas teip-gi ir del Susivienijimo giedorių kuopos.

Toliau tapė pakeltas klausimas ant įneszimo per „Lietuvą“ 1899 m. p. Makaucko, sziamete atnaujinta per „Lietuvą“ p. Naujoko kas link Kooperatyviszko sklodo. Susivienijimo L. A. 10 kuopa szį užmanimą nenorėdama praleisti pro ausis, nes svarbus tautos ekonomiszkas reikalas, paskyrė tam reikalui 100 dol., ir isrinko delegatus dėl susi-žinojimo ir atsiszaukimo kliebuosna ir draugystėsna Philadelphijos.

Delegatai pirmiause kreipsis prie Gedemino kliebo kurio bus pusmetinis mitingas 18 d. Liepos (July), nes girdima kad kliebas tam mie-riui su noru rengesi priremti.

Kas bus nutarta, dėl pasidalinimo su kitais tautieciais žinioms, pagar-szime laikraszcziuose.

Su Guodone

Sekr. J. Butkus.

Pittston, Pa. Lietuviai czion yra sujudę — laikas persisky-rimo į partijas, kaip ir kituose mie-stuose kad buvo. Katalikiszkas klie-bas jaučiasi įžėistu labai nuo „Vie-nybės“, kuri jojo sąnarius iszvadino žmogžudžiais, girtuokliais, vagimis niekszais ir t. t. Ir todėl negaudami kitos satisfakcijos apskundė „J. J. Paukstį ir P. Mikolainį į sudą už neteisyngą, bjaurų ir melagyną apszmeižimą bei nupleszimą szlovės. Prie minėtojo kliebo priguli į 100 są-narių, — seniausi parapijonai Szv. Kazimiero bažnyczios, kuriuos to-kiu budu tokiais negalima pavaditi v i s u s be jokio skyriaus. Girdė-ties, jog dar sykį skųs „Vie-nybę“ kitos ypatos, kurios, teip gi yra apszmeisztos melagingai „Vie-nybėje“. Tai, turbūt, Pittston'as

taps pirte „Vienybės“ apvalinimui, iszsprausimui. Vienok nedailu yra provotis, ale ką daryti, kad kitaip negalima apsieiti.

Pittstonietis.

Pasilinksminimas.

GLEN LYON IR VANAME.

Susivienijimo L. A. Glen Lyon ir Waname kels pirmą pasilinksmini-mą (balių) 28 diena Liepos (July) ant Power House Graun Waname-je.

Prasidės 12 adyną dienai, baigsis 12 adyną naktį.

Pelną nuo baliaus apvers ant nau-dos lietuviszko knyginio. Ant pasi-linkšminimo bus su savo instrumen-tais puikus muzikantai.

Atsilankys isz Plymouth'o, Pa. Susivienijimo centr. sekretorius T. Astramskas, ir pertraukoje szokio laikys prakalbą; tarp kitko prakalba bus pakreipta paminėjimui 10 metų darbo del lietuvių gerovės lietuviszko laikraszczio „Ukininko“ iszeidi-nėjanczio Prusuose ir paminėjimas 25 metų darbo ant lietuviszkos dir-vos nenualsaus literato Dr-o Basa-navicziaus.

Prie truso tautiszko pokylio prisi-deda savo rupesczia Glen Lyon ir Waname ne tik darbininkai, bet ir lietuviai biznieriai.

Teiksis lietuviai Glen Lyon, Wa-names ir apelinkės nepamirszi tos garbios mus valando ir atsilankyti ne tik del pasilinksminimo, bet ir del paklausymo kalbų.

Szirdingai visus užpraszome atsi-lankyti.

Sus. L. A. 24 kuopos Komitetas.

Kerta smertis kudikius.

Plymouth'e, Pa. A. Miliuszio nu-mirė vienas kudikis, ir spėjo nueiti pas graborių, tuomi laik numirė ir antras. Žmogui myris iszpleszė net du vaikelius.

Nanticok'e Pa. Smagiai mažus kudikius kerta myris. Jaigų užėitų smagi sziluma, tada kudikių gali ne-maž pakyrsti myris.

PRIMICIJA.

Plymouth'o lietuviszkoje bažny-czioje bus, pirmos miszios 8 diena Liepos, naujai iszventinto Detrojite kuningo S. J. Czepanania. Po pri-micijų kun. S. J. Czepanania bus Plymouth'e tik dvi nedeli, o pas-kui važiuos į Pittsburgo Deceziją a-pimti naują lietuviszką parapiją Homestead, Pa.

P l y m o u t h , P a. Czion kas buvo pirm keliolikos metų, dar visai kitaip Plymout'has iszrodo, nes uly-czia Main visa brukuota perdem drutomis plytomis. stritkariai aina kas 20 minutų ant Willkes — Barre ir ant Edvarsville's.

Dartes Plymouth'o mieste nutiesė naujus dratus į visus miestus telefo-no, kožnas telefoną gali turėti savo stuboi jaigu moka ant menesio \$250.

„Vienybės“ iszdavėją p. J. Pauk-szti ir redaktorių p. Mikolaini ap-skuždė isz Pittston, Pa. Anthony Marcavage (Marcavicz) už apszmei-žą, ir apskusti užsistatė kauciją po 500 dol. abudu.

MERGU ROJUS.

Apielinkėse miėsto Connellsville, Pa. galvatrukcziais neženotieje jiesz-ko mergų arba moterų naszlių apsi-pacziuoti del to, kad visi neženocziai tampa pavarytais isz anglekasyklų lauk.

Dieną 1 Liepos pribuvo ten 8 mer-gos, ir tuojaus ant gelžkelio stotės jas paėmė neženocziai nusigabėno rasztniczion prizadėdami kuovei-kiausiai pacziotis, idant tik neat-statytų nuo darbo.

Baisi Nelaime.

500 ž m o n i u ž u v o k e l i o n e i.

Netol porto New York'o subatoje sudege 3 didi laivai szie: Bremen, Saale ir Main.

Toje Katastrofoj žuvo pasažierių ir darbininkų apie 500 žmogystų.

Motinėlės Instatai.

Nekurie lietuviai gerai turbūt ne-supranta „Motinėlės“ mierių. Sako, buk į komitetą „Motinėlės“ rinks vyriausybę tik sąnariai pirmo ir antro skyriaus. Tas nėra teisybė. Pamatuose konstitucijos pasakyta, kad pirmas ir antras skyrius perstatys kandidatus į viriausybę, o balsuos visi sąnariai. Kitaip jog ir negalima. Kandidatai į vyriausybę, pagal mus, neatbutinai turi but perstatyti, ba kitaip sąnariai nežinos ant ko balsuoti. Teip bent yra visur.

Amerikoje jog politika yra augsztai iszdirbta, o ir czion ant visų urėdų kliubai ir konvencijos perstato kandidatus, o žmonės už kurį kad nori balsuoja. Net ant prezidento kandidatai yra perstatomi. Teip pagal manę, turėtu buti ir pas mus. Jei kurie žinotu kitokį, geresnį būdą, praszome perstatyti.

Kun. Žilinskas.

Tuomlaikinis Prezidentas.

MOTINĖLĖS ATSKAITA.

Nuo pradžios Birželio mėnesio 1900 m. iki sziai dienai į „Motinėlės“ kasą įplauke:

1 aukų:

Nuo kun. Pajduszako (slovako) . . .	2.00
„ „ A. Kaupo	5.00
„ „ J. Žilinsko	5.00
„ „ M. Szedvydžio	5.00
„ „ J. Dielnikaiczio	5.00
„ „ P. Saurusaiczio	1.00
p. K. Baltrukonis	1.00
Draug. szv. Kazimiero (vaikų) ir szv. Marijos Panos (mergaiczių) blaivystės, Pittston, Pa.	1.00

2. Mėnesinės:

Nuo kun. M. Szedvydžio	2.00
„ „ J. Žilinsko	2.00
„ „ A. Kaupo	2.00

Viso 31.00

Nuo balandzo mėnesio liko 77.00

Labu 108.00

8 d. Birželio iszsiųsta p. J. P. studentui Berno universiteto (Szveicarijoje) 20.00

liekasi kasoje 88.00

Isz tų piningų priklauso geležiniam kapitolu 71.00 bėgantiams reikalams 17.00

Sekretorius-

Isz politikos lauko.

Chiniszki didžkulokiai paplėtodami savo sektą, neužkensdami svetimžemieczių, iszžudė vienu tarpu 400 krikszczionių, antru 1500, sudegino sostapilės savo Pekino visą rytinę dalį miesto su puikiausiai namais, prarijo liepsnos puikę katalikiszką katedralną bažnyčią, ir amerikoniszkos misijos namus. Teisingas žines kas destis Pekine su krikszczioniais vargas gauti, nes susineszimai daugiaus yra panaikinti.

Iki sziol niekas negali dažinoti kas pasidarė su vieszpатыsczių ambasadoriais; menama buvo, kad Vokietijos ambasadorių Pekine boxeriai nukankino pjaustidami ant szmotų. Praneszama, buk visi ambasadoriai yra kalejime. Lordas Salisbury tikrina kad ambasadoriai yra blogiausiam padėjime.

Admirolas Seymour kurs su vieszpатыsczių kareivyste norėjo pasiekti Pekiną, ir pagalbet kankinanties tape atstumtas, ir reikalauja didesnės pajiegos neigu dar turi, o ką daro ir kaip kankina krikszczionis, vargas spėti.

Birželio 13 ir 14 dieną boxeriai užpuole ant admirolo Seymour ir po drutam susirėmimui turėjo isz kelionės Pekinan gryžti į Tien Tsin, nės boxeriai iszdraskė visus kelius. Gryžtant į Tien Tsin boxeriai Seymourą su jo pajiegoms vis užpuldinėjo, bet tapė atstumti nebesužejdos, o net ir maisto jau Seymour'ui truksta.

Krikszczioniszkos moters bėgdamos nuo boxeriszkų haisybių kada sėdo į laivą, tad boxeriai szauke: „Užmuszt užmuszt velnių moteris!“

Valdžia Chinų už maisztininkystą liepė 130 boxerių galvas nukirsti.

Maskolija Japonijai tikrina, kad po apstabdimumi Chinijoj' maisztų, savo pajiegas iszsiijims szalin, bet Japonija nepasitikėdama stato vis daugiaus pajiegu priesieniuose Chinijos.

Amerikos S. V. randas buk padares sutaiką su Philpinais, ir dalį dar karumėnes isz Philipinų gabena į Chiniją, bet philipiniečiai vis prieszin is Suvienintų Val. globai nepaliauja.

Amerikos ir Maskolijos kariauna iszvien rėmėsi su Chiniečiais.

Afrikos burai stato savo pajiegas priesz Angliją, ir užduoda smugius anglionams.

Burų vadas Philypas Botha papuolė anglionų nelaisvėn, bet laikraszčiai pranesza dar kad jau paliuosotas. Burai vis vargei galės dalaikyti.

Prancuzijos senatorei sutaisė apie 40 paraszu burams pripažinti laisvę ir ragina tą padaryti kitoms szalims, bet dar įsitempus reikalams Chinijos, visi atkreipę akį ten.

Persijos Szahas Varszavoje.

Persijos Szahas (karalius) Muzaffer Eddin pereitą nedelę važiuodams Francuzijon gydintis, užvažėvęs į Lenkijos miestą Varszavą ir ten bovijos keletą dienų.

Szahas su savo tarnysta pasirodė vis ant ulyczių Varszavos prisižiurdams išdyrbystėms ir gražumui miesto, lankėsi botaniszkame sode, ir nusirodė kad žinąs botanika. Peržvelgęs ugniesargius Varszavos (fajermonus) labai išgyrė ir sakęs jog užves tokę pat ugniesargybą savo szalije.

Gryždams į savo szalį, žadėjęs vėla lankytis Varszavoj'.

FINLANDIJA IR CARAS.

Caras Finlandijos žmonėms atimtiesas naudotis ofisuose teviniszkaije kalba ir rasztu liepdams įvezdinti visur maskoliszką.

Finlandijos senatai szitą suvis nenori prijimti, sutaisę rasztą su paraszais pasiuntė carui, bet tame nėra tikejimo kad paklausytų.

Isz priežasties iszrovimo teviniszkos kalbos visose publiszkose vietose Finlandijos, atsiskakė nuo urėdų Szefas administratyviszkos rasztiniczios senatų ir 7 sąnariai aukszcziausio sudo Finlandijos.

— Willkes-Barre, Pa.

Kuningų lenkų prova traukėsi korte per 3 dienas, užsibaigė 23 JUNE (Birželio) ant nenaudos skundiko.

Kuningas Gromlewicz išz Nanticok apskundė kuningą nezaležna Hodurą išz Scrantų kad tas Gromlewiczų apszmeižes per laikrasztį „Straž“. Provai prasidėjus pribuvo ant patyrimo provos netik daug teip žmonių, bet lenkiszky kuningų buvo nemažai.

Gromlewicz pragrajino.

ATSAKIMAI.

Minersviliecziams.

„Tėvynės“ 21 numerije ką buvo minėta jog ant lango paraszas „mainierių salionas“ ir tas salioninkas save permānes yra ne Minersvilles gyventojas, bet Plymouth'o, ir kaip „Vienybės“ paskesneme numerije minavojema buk tai pažvalga ant Antano Koynsko, tas nėra tiesa, A. Koynskas niekad negal but toks iszvirkszczias žmogus kad permānintų save isz lietuvio ant lenko.

P. V. Ramanauckas negal prisavinti Minersvillei visų miestų salionus. O kad tas atsitiko Plymouth'e tai mes nebežinodami suvisai apie Minersville, bet tik apie Plymouth'ą Pa.

Pittsburg, Pa. p. V. Vadeikis pri-siunte gromatą praszydams „Tėvynės“ del pažiurėjimo; ant adreso uždėjo tik N. 8566 o kokia ulyczia suvis neminavojo, tokiu budu negalima „Tėvynė“ nežinant ulyczios siųsti,

Pittstono draugystės szv. Baltramiejaus buvęs sekretorius V. Martiszius dar Scrantuos gyvenęs per gromatą atsiszaukė: kad jisai jokios nuo centraliszko komiteto „Susivienijimo L. A.“ raszto su turiniu, apskundimo draugystę per kun. Szeidvydį negavo.

T. Astramskas.

Votuokite del T. L. Newell.

Darbininkiszkos pusės žmogus.

Ant Kongresso

July 7th. 1900 nuo 4 iki 7

vakare.

Kongres, arba perstatytojai žmonių, susirinkę Washingtone sprendžia visokes tiesas. Jeigu tie kongresmonai yra iszmingi ir dori, tai isz jų rodos iszeina tokios tiesos, kurios yra žmonėms naudyngos. Jeigu nedori, parsidavę kumpanijoms ir trustams, tai viską spaudžia ant naudos bagoczų ir trostu. Mes, lietuviai, turime rupintis, kad isz mūsų distriktų butu renkami į kongresą kono doriausie prieteliai darbininkų.

Szitame distrike aplinkui Wilkes Barres, ant kongresmono kandiduoja ponas T. L. Nevell isz Kingstono. Per savo darbsztumą ir rupestį jis isz biednų vaikėzo dasidirbo ir daėjo iki to, kad dabar kandiduoja ant kongresmano, ant kurio balsavimai atsiūks 7 d. Julajaus, nuo 4 iki 7 valandai po pietų.

Primename czion, kad p. Nevell yra labai mielaszirdingas žmogus, ant bažnyczų, ant szpitolių, ant mokslainių jis niekados neatsako pagelbos. Del biednųjų visados buvo prieteliumi ir geradėjų, visados jiems gelbėjo, todėl sziedien, atsidarius progai, žmonės, žinodami jo gerą szirdį, privertė jį priimti kandidaturą ant kongresmano.

Mes, lietuviai, privalome visados bilsuoti ne ant tų, kurie yra prieteliais kompanijų ir žmonių lupikais, tik ant tų, kurie darbininkų prieteliais, kurie stengiasi kur gali daryti gerą visuomenei, o ne kelioms ypatoms. Misliname, kad tik lietuviai, kurie gali votuoti 7 d. Julajaus, kad bus votavimai, padės X prie vardo pono T. L. Nevell.

Mitingas.

Susivienijimo 21 kuopos Detroit Mich. bus laikamas 8 diere July

(Liepos). Užpraszdami yra szirdingai visi sąnariai nes bus iszmokestis III kvartalo szio meto. Kas nori įsirasztyti teip-gi gali atsilankiti.

Kuopos prezidentas:

Fr. Strakalaitis.

Susirinkimas!

Nedėloja 8 d. Liepos (July) 1900 m. ant 2 val. po piet, bus laiktas susirinkimas Waterbury, Conn. „Susivienijimo“ kuopos Nr. 11, parapijinei salėj. Delto visus prigulinczius prie virsz minėtos kuopos, užpraszdama yra kiekvienam ateiti užsimokėti III czvertinę mokesztį ir bus svarbus reikalai del apsvarsty-mo.

Užpraszo kuopos vyr-zininkas:

M. J. Damijonaitis.

Pasarga.

Persikeldami skaitytojai į kitus mies-tus, reikalaudami „Tėvynės“ paraszkykite adresa seną ir naują, paraszkykit kokios kuopos sąnaris, ar teip tik skaitytojas; mums butinai toks pažymėjimas yra reikalingas.

Red.

Uz prenumeratą „Tėvynės“ kurie skaito neprigulėdami susivienijimą, ir už apgarsinimu pinigai reikia siusti ant vardo:

T. Astramskas,
Plymouth, Pa.
Box. 649.

Lietuviszkas graborius.



nusiduokite pas jį aprupins viską kuogerjais ir sebraungiai.

31 W. Col str. Shenandoah, Pa.

Ant District Attornes

Chas. E. Keck

Jis padarė tą nauja spasaba del votavimo, kad kožnas žmogus gal votuoti ant to žmogaus kuri nori kad butu iszrinktas.

Votuokite ant jo July 7th. 1900.

Tadzima.

Bet kaip galėjai izstrukti nuo smerties ir dar esi gyvas, visiszkai nogali suprasti.

— Kaltas žmogus — tarė kunigas szypsod: masis — dreba priesz vejo szlamėjimą arba klegėnimą gandro snapo. Užmuszėjo sąžine kankina protą tol, kol jis pradeda matyti tokius daiktus, kokų nėra. Vargas traukia žmogų prie prasižengimo, kurio jis paskui gailisi turtuose budamas. Kaip teisingas yra mokslas Moszi'o, kad žmogaus szirdis, czysta isz prigimimo, pasigadina aplinkybėse.

Teip jie kalbėjo ilgai. Tokubei, kurs jau seniai gailėjosi savo piktadarystės, meldė dovanojimo ir davė jam didelę sumą pinigų, sakydamas:

— Pusė szitų pinigų yra suma, kurią pavogiau nuo tavęs treji metai adgal; kitą pusę priimk nuo manęs, kaipo palukius ir kaipo dovana.

Kunigas isz pradzių nenorėjo priimti pinigų, bet Tokubei privertė jį tai padaryti. Norėjo dar jį užlaikyti pas savę, bet veltu. Kunigas nuėjo savu keliu ir isz dalino pinigus tarp pavargėlių. Tokubei, neužilgo pagijo ir nuo to laiko gyveno sutikime su visais žmonėmis, visų guodojamas, ir niekados neužmirszdavo vargstančių ir reikalaujančius pagėlbos.

Pabaiga.

Ženkleliai! Ženkleliai!

Turime jau moterių ženklelius. Yra mažesni ir gražesni už vyriškus. Forma visai kitokia. Keno pati arba sesuo priguli prie Susivienijimo, tegul nuperka jai Susivienijimo ženklelį, o padarys puikiausį prezentą. Sidabriniai kaštuoja 75 c., paauksuoti (rolled gold) \$1,20, auksiniai \$1,50.

Pranešame, kad paauksuoti ženkleliai ne yra panašūs į paauksuotus vyriškus ženklelius, ką po kelių nedėlių pajuošta arba nusišeria. Musų nusišers. Kas nori turėti ženklelį, tegul prisiunčia pirmiaus pinigus: ant pažiurėjimo ir ant bargo nesiunčiame nė vienam.

STELIUOKITE PAS KASIERIU.

K. RADZEVICZIU,

121 E. Centre str.

Shenandoah, Pa.

F. S. Klinges.

Maliorius dekoracijų Bažnyčiose.

Malevoja paveikslus (abrozus) del Bažnyčių ypatingai del altorių, puikiai iszdabina bažnyčiose sienas ir kitokias dekoracijas.

Adresas; F. S. KLINGES

293 Carey ave.

Wilkes Barre, Pa.

Raszykites prie Susivienijimo.

Susivienijimo Centralizskas Komitetas.

Prezidentas Kun. A. Kaupas 114 Theodore st. Scranton, Pa.

Vice-prezidentas V. Chmielauckas 231 E. Centre str. Shenandoah, Pa.

Sekretorius T. Abrams'as P. O. Fox 649 Plymouth, Pa.

Kasierius Kaz. Radzevicius 121 E. Centre str. Shenandoah, Pa.

Kasos apiekunai V. Stagaras 119 E. Centre str. Shenandoah, Pa.

ir T. Paukštys Pittston, Pa.

Wynne Maininiais Inrankiai!

Negaiszinkite laiko ir savo spēkų su **niekam netikusiais** įrankiais. Ar nežinote, kad darbininką pažįsta isz to, kiek jis **skiedrų** priskaldo? **Lengvai iszgręži mos skylės** tai pas mus tokios **skiedros**. **Lengviausi, geriausi ir pigiausi** įrankiai, kurių nereikia taisyti kasdien, yra iszdirbami Plymouth'e.

PLYMOTH DRILL COMPANY

Prieszais D. L. & W. Dypa.

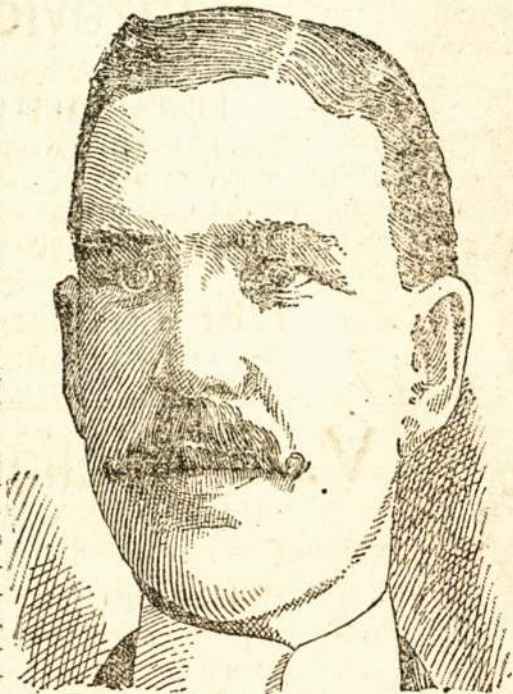
Tiktai Vyrams.

Už dyka sampelinis pakelis bus atsius-tas pacztu koznam vyrui, katras prisius savo varda ir adresa.

Sugražina sveikata ir smaguma umai.

Pakelis stebuklingų gyduolių bus atsius-tas koznan, kas paraszys į State Medical Institute Jie tiek iszgydė vyrų, kurio per metas ėmėsi su protiszkais ir kuniszkais ken-tėjimais, teip kad, Institute nutarė už dyką dalyt bandymo pakelius tiems, kurie papraszys.

Iszsigydysi namie nuo kiekvienos lytiszkos ligos, paeinan-cios nuo jaunystės iszdykumo, sugražis patrotytą pajietę ir atmintį, panaikis skaudėjimą strė-



A. C. Robinson M.D.C.M.

nių, sudrutys silpnus lytiszkus sanarius.

Gyduolės yra labai smagios ir pamaczlyvos, rodoš plaukte plaukia pri nesveikų sanarių sudrutindamos kur reikia. Jos gydo kozną ligą ir panaikina nesmagumą ir kiekvienam atsitiktine visiszkai iszgydo. Atsiszauk į State Medical Institute 524 Elektron Building, Ft. Wayne, Ind., o apturėsi uždykų sampelį. Institute stengiasi susineszt su didžiausiu skaitliu žmonių, kurie negali atsitraukt isz namų, kad gydytis ir szie sampeliai parodys jiems, kaip lengva iszsigydyt nuo lytiszku ligų, kada vartojasi atsakancios gyduolės. Institute nė vieno neatmeta.

Koznas, kurs atsiszauks, gaus dailiai apipoczėtytą pakelį, kad kiti nežinotų kas ten yra. Raszyk dabar, neatidėk.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.



*Mano Dirbtuve tapo
Apdowanota*

DWIEMS MEDALIAIS

ant Kosciuszkos Parodos už rupestingą, teisingą ir artistiską išdirbimą.

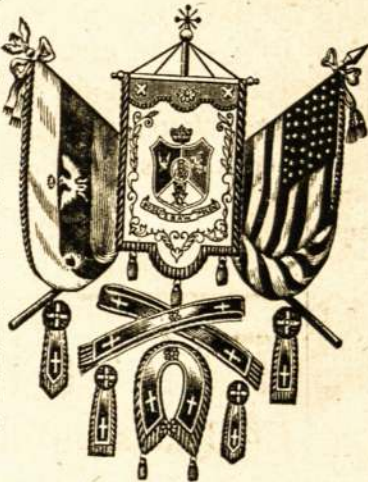


**KARUNŲ, SZARPŲ,
KUKARDŲ, ROZETŲ,
BERLŲ, MARSZALKINIŲ LAZDŲ ir tt.**

Turiu už garbę apreikšti guodiniems Kunigams ir guodotin. Draugystėms, kad aš dirbu visus augsčiaus paminėtus daigtus Pigiausei, Teisingiausei ir Geriausei, nes per 30 metų užsiimdama išdirbimais įgijau geriausę praktiką ir dėl to galiu viską padirbt pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.

Su guodone

W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.



Radzeviczius!

Puikiausia visam Shenandoah'rij
RESTAURACIJA.

Tis syk ant dienos KARSZTLUŽKANDZIAI, o teip visada szal ti dykai. Geriausi ir pigiausi PIETUS, viskas szviežia: CIGARAI pirmos klesos. Priegtam kožnas lietuvys ras SZIRDINGA RODA kiekvienam reikale. O ir PINIGUS MAINO ir siunczia į LIETUVA ir į kitas dalis svieto.

121 E. Centre str,
SHENANDOAH, PA.

V. Chmieliauckas

E. CENTRE STR.
SHENANDOAH, PA.

Užlaiko didelę krautuve cigarų, vyno ir visokių likierų, o pardavinėja pigiaus nēkaip svetimtaucziai, kurie užlaiko pulkus agentų nutukusių už lietuviszkus pinigus.

Taigi vyrai susipraskime, ir duokime uždirbti saviszkiu'

Temikite gerai!

Ant S. Main str. einant isz miesto Penssilvanijos dypo po deszinel pusei, yra Saliunas su paraszu ant lango K. Gaudinskas, nepamirszti turim jog saliluninkas yra bjauriai suzelstas mainose, nukirsta viena ranka; todel norint iszsigert stiklą gintariszko alaus, uzelkite pas Gaudinską, nes jo vienintelis tik aine duonos kamsis kaipo koliekos.

Centraliszka uzeiga pas Andriu Aleksina.

300 E. Centre str. SHENANDOAH, PA

Ramus tai ir pasznekamas lietuvis kurs moka priderancziai su savais apsi-eiti.

Ten geriaus kur ramiaus,
Alus kriszpollnis, sznapsas ruginis.
Oisteriai skanus kepti ir žali.

Sios knygos yra gaunamos S. L. A. Spaust.

Budas senovės lietuvių ir žemaičių	50c.
Istorija Europos	15
Kražių skerdynė	5
Padėjimas lietuvių tautos rusų vieszpatystėj 35 (Ta pati kniuga maskoliszkoj kalboj .. \$1.00)	
Kristijono Donelaiczio rasztai (eilės)	40
Medega mūsų tautiszka vaistiniškystai ...	40
Medega Sim. Daukanto bijografijai	80
Pajauta, (pasaka isz Lietuvos istorijos) ..	60
Naktys (eilės) E. Youngo, vertė L. Ivins.	15
Pavasario balsui, (eiles Mairionio)	15
Kanklės, (eilės ir dainos)	15
Jonas isz Kempės ir Szilka, (eilės)	15
Gipsinis Jotis ir Per kytrumą, (pasakos).	15
Zentas del parodos (komedija), vertė Sel..	15
„Tėvynė“ 1896 metų, visi numerai	100
„Tėvynė“ 1897 metų, visi numerai	1,50
„Tėvynė“ 1898 metų visi numerai	1,50
„Tėvynė“ 1899 metų visi numerai	1,50
Kun. A. Burba, jo gyvenimas ir darbai ..	25
Istorija szventa seno ir naujo įstatymo ...	50
Prilips Ožys liepto galą (Drama 5 aktuose 2)	15
Mainieris ir leberis	20
Diedai ir Gražina	30
Trumpi Atsakymai priesz Religiją	20
Dogmatas apie Pragarą	15

Spaustuve

Susivienijimo Liet. Amer.

Gerai, greitai ir pigiai atlieka visokį drukoriszką darbą: drukuoja knygas, visokius tikietus, konstitucijas, cirkuliorus, gromatas, bylas, plakatus, visiting cards, business cards, abelnai atlieka visokį drukoriszką darbą, kokio tik kam pri-reikia. Turint kas del drukavimo ka nors, meldžiam atsi-szaukti ant szio adreso:

T. Astramskas,
P. O. Box. 649
PLYMOUTH, LUZ. CO. PA.

Už 1 dol., 66 laksztus literatiszko
turinio davė 1899 m.

Tevynes Sargas

V metai stovjs ant šargybos Lietuvų tau-
tos: szviesos, tikybos ir kalbos. Adresas:

JURGIS LAPINAS,
TILSIT. GERMANY

Z I N Y C Z I A .

Mokas už kiekvieną num. Tuodu laik-
raszcziu spaudina nežinomus Vyskupo M.
Valancziaus.

Alex Maslauckas.

Geras ir prieteliszkas mus žmogus užlaiko gerus gerymus, ir yra gana dorus ir pasznekamas lietuvis. Pas jį iszpuola atsilankyti.

Ant W. Main ulyczios, Plymouth, Pa.